

Kinderkarte

für Kinder bis 11 Jahre

Menu for children until the age of 11
Menu voor kinderen tot en met 11 jaar
Menu pour les enfants jusqu'à 11 ans





**Liebe Kinder,
unsere Drachen Kroka, Phenie
und Wang möchten euch gerne ihre
Lieblingsgerichte zeigen!
Dafür haben sie extra diese Karte
geschrieben, mit tollen Gerichten nur für
euch – drachenstark und einfach lecker!**

Dear kids,
our dragons Kroka, Phenie and Wang like to show you their favourite
dishes! Therefore, they collected this menu, just for you - yummy for
your dragon tummy!

Lieve kinderen,
Onze draken Kroka, Phenie en Wang willen jullie graag hun lievelings-
gerechten laten ontdekken. Daarom hebben ze speciaal voor jullie deze
kaart gemaakt met alles wat drakelijk lekker is!

Chers enfants,
Nos dragons Kroka, Phenie et Wang voulaient vous montrer leurs plats
préférés. Voilà pourquoi ils ont composé ce menu juste pour vous avec
des plats délicieux !

Mandschu



Vorspeisen

Starters / Voorgerechten / Entrées

Gedämpfte Hähnchen Nudeltasche "Dim Sum" mit Spinat und Sesamöl A,E,F,I,J,K,M

6,00 €

Steamed chicken noodle pocket „Dim Sum“ with spinach and sesame oil

Gestoomde kipnoedelzakjes „Dim Sum“ met spinazie en sesamolie

Chaussons de nouilles au poulet cuits à la vapeur „Dim Sum“ avec épinards et huile de sésame

Gebratene Gemüse -Nudeltasche mit Kohl, Erbse und Spinat A,E,F,I,J,K,M

5,50 €

Fried vegetable noodle pocket with cabbage, pea and spinach

Gebakken groenten noedelzak met kool, erwten en spinazie

Chaussons aux légumes sautés avec du chou, Pois et épinards

Alle unsere Speisen können Allergene und Zusatzstoffe enthalten, eine genaue Ausweisung finden Sie im hinteren Teil der Karte.

All food and drinks might contain allergens and additives. Please find the classification in the back of the card.

Al ons eten en drinken kan allergenen en additieven bevatten. Voor mee informatie: kijk op de achterkant van de menukaart.

Tous les nourritures et boissons peuvent contenir des allergènes et des additifs alimentaires. Merci de consulter l'aperçu à l'arrière du menu

Hauptspeisen

Main Courses / Hoofdgerechten / Plats principaux

Udonnudeln Chicken & Cashew

Gebratenes Huhn, Cashewkerne, Zwiebeln,
Koriander, Paprika, Teriaky, Sesam,
Chili und Knoblauch E,F,I,J,K,M

7,00 €

Fried chicken, cashews, onions, coriander, Bell pepper, teriaky, sesame, chili and garlic

Gebakken kip, cashewnoten, uien, koriander, Paprika, teriaky, sesam, chili en knoflook

Poulet frit, noix de cajou, oignons, coriandre, Poivron, teriaky, sésame, piment et ail

Udonnudeln Veggie

Gebratene Zwiebeln, Paprika, Zuckerschoten,
Chili, Knoblauch, Möhre, Lauch, Edamame und
Soja E,F,I,J,K,M

6,50 €

Fried onions, bell pepper, sugar snap peas, chili, Garlic, carrot, leek, edamame and soy

Gebakken uien, paprika, sugar snap erwten, chili, Knoflook, wortel, prei, edamame en soja

Oignons frits, poivron, pois sucrés, piment, Ail, carotte, poireau, edamame et soja

Alle unsere Speisen können Allergene und Zusatzstoffe enthalten, eine genaue Ausweisung finden Sie im hinteren Teil der Karte.

All food and drinks might contain allergens and additives. Please find the classification in the back of the card.

Al ons eten en drinken kan allergenen en additieven bevatten. Voor mee informatie: kijk op de achterkant van de menukaart.

Tous les nouritures et boissons peuvent contenir des allergènes et des additifs alimentaires. Merci de consulter l'aperçu à l'arrière du menu

Hauptspeisen

Main Courses / Hoofdgerechten / Plats principaux

Rice Noodle Tonkatsu Pork

Gebackenes Tonkatsu Schnitzel mit Japanischer Mayonnaise, Gemüse, Koriander, Minze und Bulldog Soße ^{A,E,F,I,J,K,M}

8,00 €

Baked Tonkatsu Schnitzel with Japanese mayonnaise, vegetables, coriander, mint and Bulldog sauce

Gebakken Tonkatsu Schnitzel met Japanse mayonaise, groenten, koriander, munt en Bulldog saus

Escalope de tonkatsu cuite au four avec de la sauce japonaise mayonnaise, légumes, coriandre, menthe et Sauce bulldog

Rice Noodle Veggie

Mit Edamame Bohnen, Kokos, Mango, Minze, Koriander, Möhre, Pak Choy und Zwiebeln ^{E,F,I,J,K,M}

7,00 €

With edamame beans, coconut, mango, mint, coriander, carrot, pak choy and onions

Met edamame bonen, kokosnoot, mango, munt, koriander, wortel, paksoi en uien

Avec haricots edamame, noix de coco, mangue, menthe, coriandre, carotte, pak choy et oignons

Alle unsere Speisen können Allergene und Zusatzstoffe enthalten, eine genaue Ausweisung finden Sie im hinteren Teil der Karte.

All food and drinks might contain allergens and additives. Please find the classification in the back of the card.

Al ons eten en drinken kan allergenen en additieven bevatten. Voor mee informatie: kijk op de achterkant van de menukaart.

Tous les nouritures et boissons peuvent contenir des allergènes et des additifs alimentaires. Merci de consulter l'aperçu à l'arrière du menu



Zu allen Menüs bekommst Du ein alkoholfreies 0,2 l Getränk Deiner Wahl!

All main courses come with a 0,2 l non alcoholic drink!

Bij elk hoofdgerecht krijg je een drankje van 0,2l!

Une boisson non alcoolisée au choix (0,2 l) est compris
dans tous les menus enfants !

Getränke zu Deinem Menü:

Mineralwasser Sparkling water / Water met prik / Eau minérale pétillante

Stilles Wasser Still water / Water zonder prik / Eau minérale plate

Apfelschorle Apple juice / Appelsap met prik / Eau pétillante avec jus de pomme

Coca-Cola 2,8,10

Fanta 2,3,16

Sprite 16

Mezzo Mix 2,10,16

Apfel-, Orangen- oder Kirschsafft

Alle unsere Speisen können Allergene und Zusatzstoffe enthalten, eine genaue Ausweisung finden Sie im hinteren Teil der Karte.

All food and drinks might contain allergens and additives. Please find the classification in the back of the card.

Al ons eten en drinken kan allergenen en additieven bevatten. Voor meer informatie: kijk op de achterkant van de menukaart.

Tous les nourritures et boissons peuvent contenir des allergènes et des additifs alimentaires. Merci de consulter l'aperçu à l'arrière du menu.

Zusatzstoffe / additives

	Deutsch	English	Nederlands	Français
1	Mit Konservierungsstoff	preservatives	Conservingsmiddel	Conservateur
2	Mit Farbstoff	Colouring agents	Kleurstoffen	Colorant
3	Mit Antioxidationsmittel	Anti-oxidants	Antioxiđanten	Antioxygène
4	Mit Süßungsmittel Saccharin	Sweetener saccharin	Zoetstof saccharine	Édulcorant saccharine
5	Mit Süßungsmittel Cyclamat	Sweetener cyclamat	Zoetstof cyclamaat	Édulcorant cyclamate
6	Mit Süßungsmittel Aspartam, enth. Phenylalaninquelle	Sweetener aspartam, contains source of phenylalanine	Zoetstof aspartaam, bevat ook Fenylalanine	Édulcorant aspartame, source de phénylalanine
7	Mit Süßungsmittel Acesulfam	Sweetener acesulfame	Zoetstof acesulfaam	Édulcorant acesulfame
8	Mit Phosphat	Phosphates	Fosfaten	Phosphate
9	Chininhaltig	Quinine	Chinine	Chinine
10	Coffeinhaltig	Coffein	Caffeïne	Caféine
11	Mit Geschmacksverstärker	Flavour enhancers	Smaakversterker	Exhausteur de goût
12	Geschwärzt	Darkened	Geblakerd	Noirci
13	Gewachst	Waxed	Voorzien van was	Cire
14	Genetisch verändert	Genetically modified	Genetisch gemodificeerd	Aliment génétiquement modifié
15	Taurinhaltig	Contains taurine	Bevat taurine	Taurine
16	Säuerungsmittel/ Säureregulatoren	acidulant / acid regulators	ph-regulator	Acidifiants / régulateur du pH

Allergene / allergens

	Deutsch	English	Nederlands	Français
A	Eier	Egg	Ei	Œuf
B	Fisch	Fish	Vis	Poisson
C	Krebstiere	Crustaceans	Schaaldieren	Crustacés
D	Laktose	Lactose	Lactose	Lactose
E	Sellerie	Celery	Selderij	Céleri
F	Sesam	Sesame	Sesam	Sésame
G	Schwefeldioxid und Sulfite	Sulphurised	Sulfieten	Sulfites
H	Erdnüsse	Peanuts	Pinda's	Arachide
I	Gluten	Gluten	Gluten	Gluten
J	Lupine	Lupin	Lupine	Lupin
K	Schalenfrüchte	Nuts	Noten	Noix
L	Senf	Mustard	Mosterd	Moutarde
M	Soja	Soya	Soja	Soja
N	Weichtiere	Molluscs	Mosselen	Mollusque

Änderungen vorbehalten!

Kinderkarte

für Kinder bis 11 Jahre

Menu for children until the age of 11
Menu voor kinderen tot en met 11 jaar
Menu pour les enfants jusqu'à 11 ans

